















ماذا  
ال

الأخرى في آسيا .. ولكن  
الانقلاب بضعة يبادي . ولكن  
الدوام هو تحقيق التكيف مع  
حقيقة العالم بهم بصفتهم نفا  
يجوز أن يوز لهم حظا لهم  
الانقلاب المقنع على أنهم قد  
هل كان الهدف الحقيقي  
التشويق ؟ هل نلتوا في  
اللاوسط مرحلة المصالح ؟ نعم  
معرفة لتوسع المصالح  
الطاقة ، وينبغي لها أن  
تكون



# محمد حسنين هيكل يكتب حكاية السوفييات والعرب

## العالم العربي يعيش مرحلة "تخمس" وإذا حدث انفجار قسري ربط به السوفييات

(تمة الصفحة ٦)

ارادت ان تتجنب الاحتياط ، وحيث من الممكن ان يثبت اي جانب تحاز اليه انه الجانب المظلم . وهذا خطر لم يكن الاتحاد السوفياتي دائما قادرا على التعرف عليه الا بعد فوات الاوان .

لم يظهر الاتحاد السوفياتي بظنا مذهلا في معاليمته مع الحكومات فحسب ، لان معظم ممثلي بلدان العالم الثالث الذين تعاملوا مع الروس وجدوا انه من المستحيل عمليا ان يقيموا اية علاقات شخصية معهم . كان في الامكان مناقشة الشككة الطروحة ، وهنا ينتهي الامر . وفيما وراء هذا كان على من الخطابة ، وتبادل الشعارات ان يقيموا مقام الحديث او الجدل . لم ينطق هذا فحسب على زعماء العالم الثالث الذين كان عليهم ان يتخللوا على اعلى المستويات ، لكن ايضا على ذوي الرتب الاقل الذين اتصلوا بالقضايا ، والبيروقراطيين السوفييات وزعماء الحزب والمسيحيين .

وهكذا فمن الممكن ان يكون اكثر من ٢٠٠٠٠٠ عربي بين طلبية وموظفين ذهبوا الى الاتحاد السوفياتي في وقت او اخر ، وربما قسما ١٢٠٠٠٠٠ مواطن سوفيياتي يقضي الوقت بصفتهم المهنية في العالم العربي . ولكن لم يتم بينهم اختلاط . ولم يستطع العرب ان يزوروا البيوت الروسية ، ولم يقسم الروس بزيارة البيوت العربية ، ربما توفقت صداقة بين افراد روس وعرب يعملون جنيا الى جنب في عمل معين . لكنها لم تنمكس على علاقة شخصية اكبر . ربما وجدت الرغبة في التواصل ، لكن القدرة على تحقيق ذلك كانت مقفولة .

وتكشف لنا احدى الاحصائيات بوجه خاص عن الكثير مما يتصل بهذا الموضوع . فمن بين الـ ٢٠٠٠٠٠ عربي الذين ارسلوا الى الاتحاد السوفياتي - من القوات المسلحة او بفرض التدريب كمتدربين او تخصصات اخرى ، وبصفتهم باحثين في الشؤون التجارية او في اتفاقيات ثنائية اخرى - تروج اقل من مائة من فتيات روسيات ، في حين ان من بين الـ ١٥٠٠٠٠ عربي الذين ذهبوا الى الولايات المتحدة بصفتهم طلابا في اواخر الخمسينات والستينات ، تزوج نصفهم تقريبا (٧٠٠٠) من فتيات امريكيات ، ولو ان العرب الذين تزوجوا من فتيات روسيات وجدوا الحياة صعبة عليهم ، وقد اوفحت السلطات الروسية بشكل ملحوظ انها لا تحبب بمصاحبات الزواج .

وقد اتيت الروس سوء تقدير خاص في مجال العلاقات الثقافية ، بل في حقيقة الامر في كل مجالات العلاقات العامة . ففي مرحلة سابقة استأجرت وزارة العلاقات الثقافية السوفياتية ، مثلا دار سينما « اوديون » في القاهرة لعرض الافلام الروسية . واحيانا لم يكن يشهد العرض اكثر من شخصين او ثلاثة اشخاص . لم يكن ذلك بسبب اي عداوة للروس او لاجل اللغة (فكم عدد الأشخاص الجمهور العربي الذين يمكن ان يتابعوا الحوار في فيلم امريكي ؟) . ولكن بسبب المضمون . فبنطقة الشرق الاوسط واحدة من اعظم مناطق العالم في سرد الحكايات ، وشعبا يحب الحكايات - ينجون ان يؤفوها وان يصفاها اليها - ولا شك ان الشعب الروسي يحبها هو الآخر . ولكن اذا كان الامر على هذا النحو ، فلا ينبغي السماح بانفسهم هذا التصرف امام بقية العالم ، ربما قام زعيم متعصب مثل خروشوف بتسليفة مستعجبه بقصصه ، لكن تظل الافلام الروسية شريفا من التكتيشيات التي يمكن اقتنابها . وليس ادعيا اكثر جاذبية . ان العرب شغوفون بفساطرة ستيفنسونيكي ، وتولستوي ، وتوفلسكي ، ولكنهم ليسوا ما يعرض عليهم - انهم سوف يجدون في دار النشر السوفياتية بملفاتها مجموعة اعمال لابن سمر زهير يوازي ٣٠ قرشبا لكن ليس هذا هو ما يريدون شراءه . ونفس الطريقة فان عروض الباليه الروسية الكلاسيكية رائعة ، وعروض الباليه الجديدة ممتعة للغاية .

ان المشكلة تأتي من شيء ذكرته سابقا - اختلاف مفهوم القادة السوفييات عن الراي العام . فهم يرونه على انه شيء يمكن تشكيله بالتعليم والدعاية ، لا على انه شيء ينشأ من واقعته والاصناف الهة وتسلطه. ولماذا فاتهم عاجزون عن ان يولوا تربية الراي العام في بلادهم غنيتهم . لقد قيل ان كل حاكم لكل بلد حديث الاستقلال في تربية يشمر بحالة ملحة لتثمين - محلة تقزيرين (باللون ان لم يكن) - وموضع للبرصيات . هاتان هما الوسيقتان اللتان يستطيع من خلالها ان يصل الى الناس . لكنه ان يجد من القيد ان يطلع الى الاتحاد السوفياتي بحثا عن ايها في حين ان امريكا او ألمانيا او فرنسا او بريطانيا سوف يسعدا كل السعادة ان تلي طلبه . نفس الشيء ينطبق على الخطوة الثقافية في التواصل بين الحاكم والحكوم . . . واعني بها وكالة الأنباء .

ان احدي تجاربي الخاصة تظل على هذا التقصي السوفياتي . عندما حضر كوسيجين الى القاهرة لحضور جنازة عبد القادر . . . وكنت وقتئذ وزير الاعلام كنت بالسر على راحته . وكان ذلك في وقت غير فيه امريكيون شعبة كبيرة حول اتهم مصر بتفريخ تفجيرات صواريخ بعد ان تم تنفيذ وقف اطلاق النار . على طول قاعة البويسي . وكانت التقارير عن غيب امريكيين ، ذلك قد وجدت طريقها الى الصحافة المصرية ، فالتى كوسيجين تبعة هذا على . سألني غاضبا لماذا تدع مثل هذه الاتهامات ؟ اتنا بذلك نسلمت نفسها لاسرائيل . لكنني كان لدي سبب لعدم حظر نشر التقارير . كنت ادرك ان وقف اطلاق النار لم يكن محببا لدى الراي العام في مصر بشكل عام ، او لدى بقية العالم العربي ، وكنت اعتقد ان الناس اذا عرفوا بان هناك جدلا ما حول الطريقة التي كان وقف اطلاق النار يراعى بها ، فان هذا ربما يرضيهم بعض الشيء . حاولت ان اتبرح ذلك كوسيجين ، لكن فشلت كل ما يهم هو السماح بتداول التقارير الواردة من الجانب الآخر .



■ بسود غورني



■ كوسيجين

حقيقة ان كل قيادته كانت تقريبا من الاحباب واليهود . وكان جيل ما بعد ١٩٤٥ من الشيوعيين اكثر أهمية من الجيل السابق ، لكن اضعفه القمع الرسمي والانتهاز الداخلي . ولم يصبح قوة بعد بها الا في مناسبة او مناسبتين . واليوم يبرز جيل رابع من الشيوعيين ، ويحلل المقدمة وهو يبرز جزئيا من الاجيال السابقة ، لكنه يتضمن عناصر جديدة تماما . ويصرف النظر عما يسمى « باليسار الجديد » ماويين وتروتسكيين وما الى ذلك هؤلاء قد شاركوا مشاركة ايجابية في الفتح الوطني وهم على معرفة ذاتية اوضح بما كان الصراع يدور حوله . وشأنهم شأن الشيوعيين الأوروبيين يتمتعون بالمحافظة على استقلالهم وليسوا على استعداد لانحاء امام تفوق حكمة موسكو المزعومة .

هذه السلسلة الجديدة من الشيوعيين يمكن العثور عليها ايضا بين الفلسطينيين - وهم رجال على قدر كبير من الخبرة في العمل بين الناس . ويهفون من تجربتهم الخاصة كيف يعالجون مشكلات مثل الدين او دور البرجوازية . هؤلاء يخلطون التصح بالتكديف لوسكو ، بل ربما تكن لهم ايقيدة السوفييتية الاحترام ، لكنها على اية حال ربما لم تكن راضية عنهم كل الرضا بسبب استقلاليتهم عقولهم . . . فهي تعلم ان هذا الجيل الجديد له صلات وثيقة - بل ربما كانت اوسع مما يجب - مع الاحزاب الشيوعية في فرنسا واسبانيا وايطاليا - وهي صلات ذات تقليد يعود في بعض الحالات كما الى الايام الاولى في كلا الجانبين .

هؤلاء الشيوعيون العرب يزاولون يعملون موسكو على انها المقر - ويعقدون اجتماعات شبه منتظمة ، مرتين في العام في المعاهد الملحقة باللائحة المركزية في الاتحاد السوفياتي - لتكلم يجتمعون بالحدود الاخر في الشرق الاوسط ، وفي اغلب الاحيان لاسباب واضحة في اماكن خارج الوطن العربي ، مثل قبرص واثينا . ورويتهم المعلقة كما يمكن ان تتوقع هي انه ينبغي تجنب اختصار الطريق الى الثورة والتقدم الاجتماعي مثلما ينبغي تجنب الاعتماد على رجل واحد مهما كان قذا . وشعارهم هو السبع بيطه ولكن بيطي واثقة .

ومن الممكن ان يشهد اليوم الذي يؤدي فيه الشيوعيون الفريديون والاحزاب الشيوعية المحلية دورا مفيدا في حياة بلادهم السياسية ، على الرغم من انني لا اتوقع على الاطلاق ان نراهم يقومون بدور رئيسي . وانكر انني اؤخذت وجهة النظر هذه لواحد من الشيوعيين القاديين القدامى في العالم العربي وهو الشفيح احمد احد قادة الحزب الشيوعي السوداني . وكان بالغ الذكاء وحاصلا على جائزة لينين للسلام ، واحد ضحايا الانقلاب الفاشل الذي قام به الجناح اليساري في الخرطوم في يوليو ١٩٧١ . قلت له : « هناك افكار ممتازة في الفكر الماركسي ولكنك اذا جئتني بالماركسية كما يدعو اليها ماركس ، ويطبقها لينين وستالين ، وتكلمت عن خروشوف وقتلت لي ان هذا هو الطريق الذي يجب ان تبعة ، لو جئت نفسي بضمطرا الى ان اتول لك انني اسف ، لكنت ان تنفع في هذا الجزء من العالم . واذا كنت تظن ان الشيوعيين سوف يكونون اقلية . ذات يوم ، فهذا وهم انكم لن تكونوا ابداء البيرة او الشجرة ، هذا على الرغم من انكم لو افترسكم مع العناصر الوطنية في حوار ربما تكونونون السباد » .

كانت الاجابة الوحيدة من شفيح الذي كان يظن روح مرح طيبة ، هي : « انا اتواع السباد كياوي او سباد » . لكن على الرغم من ان الشيوعية التقليدية ليس لديها ما تنتميه ، او لديها القليل فان الفورات والمظالم الاجتماعية التي توجد في العالم العربي توفر فرصة كبيرة لادمار الفكر الراديكالية ، وعليان ان تعترف ان الحكومات العربية تبذل القليل لتشجيع الفكر الجديد مثلما يفعل الاتحاد السوفياتي . لكن هناك في العالم العربي اجمع عملية تهجين دائم للانكار . فكل العرب يناقشون نفس الانكار ويواجهون نفس المشاكل . ربما لا يكون هناك حوار داخل مصر ، او العراق او ليبيا لكن هناك تبادل افكار بين القاهرة وبيروت ، وبين بيروت وبغداد ودمشق ، وبين دمشق والرياض ، وهكذا . . . هذا هو الحوار العربي الحقيقي .

ربما يكون السوفييات قد وصلوا في الوقت الحاضر الى استنتاج بان الطريق الوحيد المقترح امامهم هو ان يجلسوا وان ينظروا ان تأخذ عمليات التاريخ الضمنية مجراها . ولو حدث تغير في الكرملين او استبدل كبار السن بجيل اكثر شبها وانتقلا على الافكار الجديدة ، وانكر استعدادا للقيام بالمخاطر خارج حدودهم لاختلقت القصة . لكن ليس هناك بادرة تشير الى ذلك . ما يبدو حتميا هو ان الفترة القادمة في الشرق الاوسط سوف تكون فترة زفير - بل حتى فترة فوضى فمسر الاحداث تسيطر عليه قوتان - الثروة النفطية واسرائيل - الثروة

النفطية تضع سلطة اكبر في ايدي العناصر التقليدية - القبائل ، والتجار ، والبرجوازية ، وملاك الاراضي والمعارات - وهؤلاء ما زالت في ايديهم في معظم البلدان العربية اجزة الدولة . حتى البلدان مثل مصر ، حيث القواد المباشرة المعتمدة من البترول محدودة او لا وجود لها ، تحكمها بشكل غير مباشر الاطارات المحافظة الفنية التي تعتمد عليها من اجل الدعم المالي . وقد وفر الصراع الدائم ضد اسرائيل عنرا لتجديد التغيير ، واستوعب طاقسات السياسيين ودخول الدولة .

وقد عرض على العرب مؤخرا فرصة تسوية مع اسرائيل عن طريق المباحثات . واتنا شخصيا اعتقد ان هذا الاحتمال ضئاع ، لكن حتى لو اثبت انه كذلك ، هناك احتمال اخر لا بد من اخذه في الاعتبار ، هو ان بعض الانظمة العربية سوف تشمر بالحباط شديد بسبب كابوس المواجهة مع الصهيونية حتى انها سوف تفضل السلام باي ثمن . ولو حدث هذا - لو اتى كفاح الثلاثين عاما الماضية حتى من خلال الارهاق - فان العالم العربي سوف يمر بفترة جديدة .

ان الحكومات العربية تتجه الى اليمين ، وتبدو كما لو كانت تدعم نفسها . لكن تحت السطح تتراكم كسل اتسواع التوترات ، ويلعب التعليم والتصنيع والتكنولوجيا والاتصال بالعالم كله ادوارها في هذه العملية . وتتزايد الحاجة الى التغيير في كل مكان ، وتتضائل قدرة الانظمة على التكيف مع التغيير . ومن المحتمل ان يحدث انفجار يوما ما . وعندما يحدث الانفجار فلا بد ان يرتبط الاتحاد السوفياتي به ، وان يتمكن اي سلام امريكي من الحيلولة دون ذلك . وغرب العالم العربي والاتحاد السوفياتي من احدهما الاخر والمصالح التجارية والاستراتيجية الحقيقية كقيلة بتوفر هذا الضمان .

ومرة اخرى يحتمل ان نرى الاتحاد السوفياتي وقد امتص في الشرق الاوسط بحكم ضرورات اللحظة ، مثلما حدث في عام ١٩٥٥ وسوف يبدأ هجوم اخر . . . وسوف تعتمد احتمالات نجاحه على كيف قاد الاتحاد السوفياتي والاحزاب الشيوعية المحلية من التجربة الماضية . فاذا كان الاتحاد السوفياتي قد ادرك في هذا الوقت ان المستقبل لا يمكن تنظيمه باستشهادات من الماضي - وان التاريخ هو الذي يوفر الخطوط الهادية ، لا كتاب القواعد ، واذا كانت الاحزاب الشيوعية المحلية قد تمكنت من ان تتخلص من وصية كونها امتدادات لقوة اجنبية فربما نجد الفصل التالي في العلاقات العربية السوفييتية خافلا بالمفاجآت العديدة ، سوف تعرض فرصة ثانية ، وربما لا تقوت هذه المرة .

محمد حسنين هيكل

### الأخبار

### الاستعداد

### الشبكة

### سمر

### في فرنسا

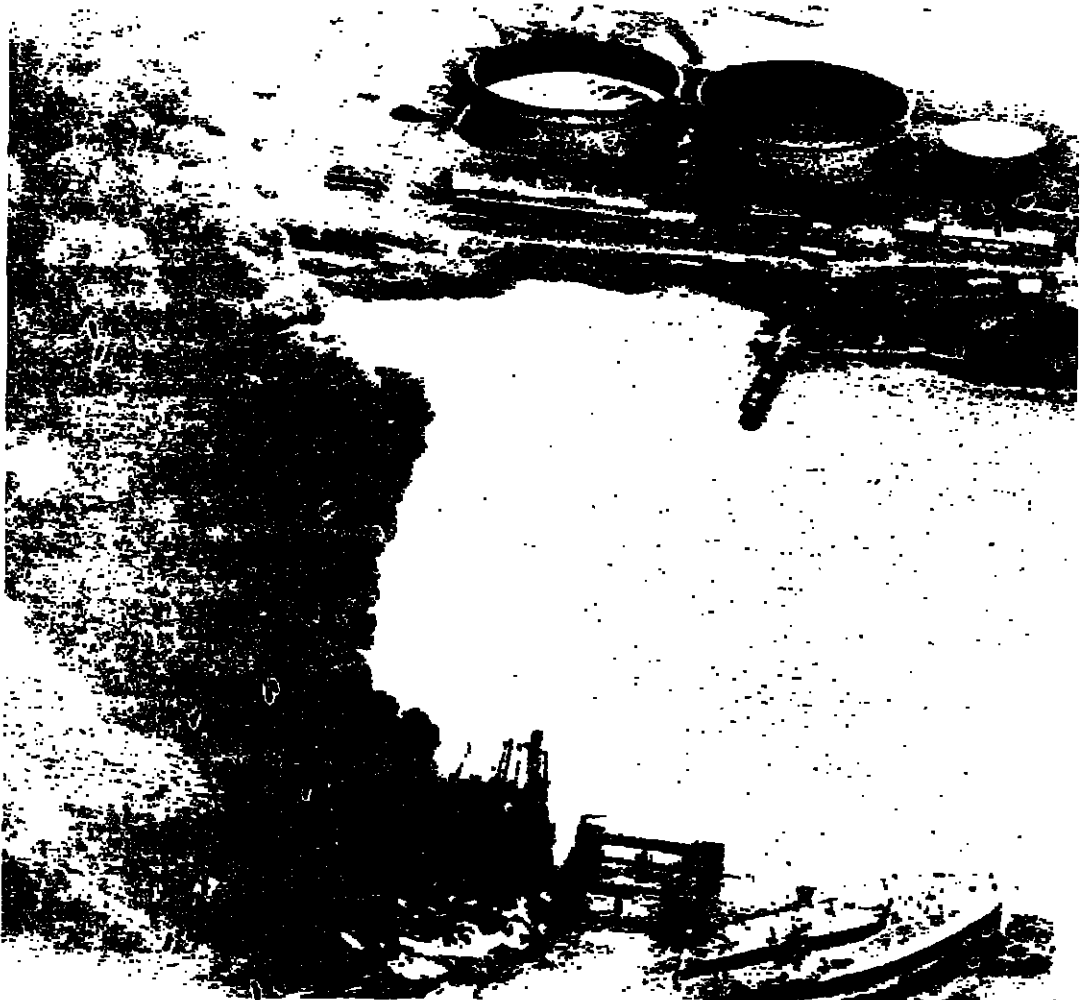
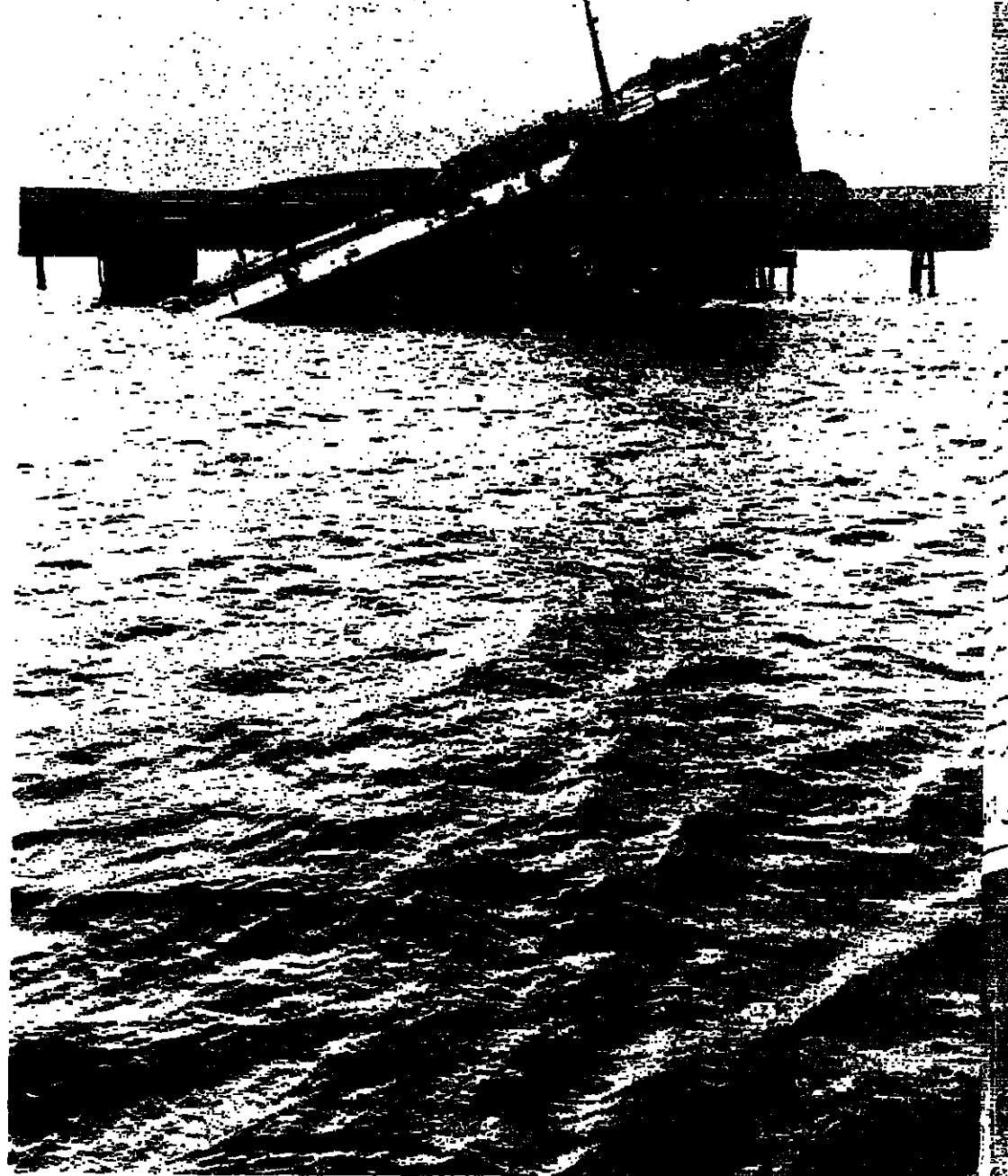
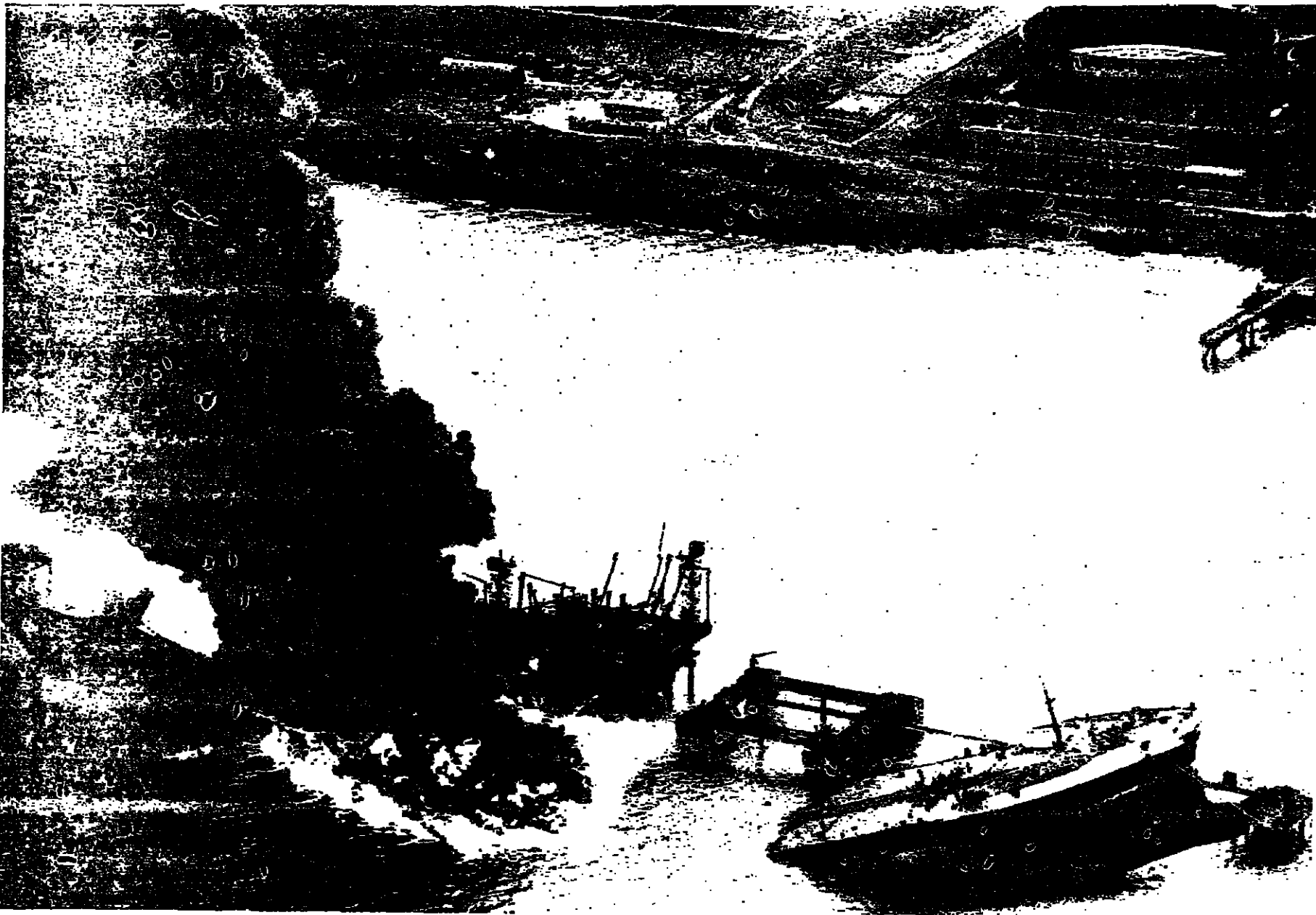
INTERNATIONAL PRESS SYNDICATE

جميع من جميع مراكز  
صحف العالم  
تحت هذا الشعار





# نهاية ناقلة نفط



لاي . د . شخصاً منهم في  
الأسبوع الماضي بقتلهم في ناقلته  
نقل غرنسية في سونا بكتسري  
البرقدي . والقلى هم ٤٢ بحارا  
على الناقلته ، وزوجة الطبايح  
ورسمية عمال إيرانيين سجدوا الى  
الناقلته أثناء رسوها .  
ويقول شاهد عيان ان الكارثة  
بدأت بدوي انفجارين ، ثم اندلعت  
النيران الهائلة ، واشتعلت الناقلته ،  
واسرعت سفن الإطفاء وطائرات  
« الهليكوبتر » ولكنها لم تستطع  
نجدة أي من البحارة .  
وتتولى حاليا لجنة خاصة التحقيق  
في أسباب الكارثة .  
( تحقيق مصور من شيفعة )

